ISIDORUS HISPALENSIS ET VARIA
10. bis 11. Jh.
Seite 180r
Quelle: https://manuscripta.at/?ID=933
Copyright: Klosterneuburg, Augustiner-Chorherrenstift

sam æthiopiā cingens. uocat hoc nōe qd in certāmīe suę exundationis trā egipti irrigre. Hc enī gce. latine trā significat. Hic ap egiptios nilus uocat, ppē limū quē trhit. qui effic fecundtate. unde ynilus dicit. qsi. ΗΙΑΝΟΑΟΝ. nā antea nilus latine melo dicebat. Apparē autē in nilide lacu de quo in meridiē ūsus excipit egipto. ū aquilonis flatib; repcussis aquis retro reluctantibus intumescent. ⁊ inundationē egipti facē. Ganges fluuī quē phison sca scriptura cōmemorat exiens de paradiso ptgit ad indie regiones. Dicit aū phison. i. catva. xv. flumīib; magnis sibi adiunctis replē ⁊ efficit unus. Ganges aū uocatus a rege gangaro indie. ferē autē nili m̄ se exaltare ⁊ sup oriens trās erumpe. Tigris fluuius mesopotamie de paradiso exsurgens ęptgens ē tra syrios ⁊ post multos circuitus mare mortuū influens, uocat aū hc nomīe ptē uelocitatē instar bestie tigris nimia ptinentate currens. Eufrates fluuius mesopotamię de paradiso exsurgens eo prosissimus gēmis q ptē media babyloniam influit. hic afrugib; t abuptate nom accepit. nam hebraice eufrata fertilitas interpratat. Mesopotamiā ænī inquib; dā locis ita irrigat. sicē ænilus alexandriam. Salustius aū auctor certissimus asserit tigrim ⁊ eufraten uno fonte manare in armenia q ptē diūsa eunter longius diu dumē spacio medio relicto multoq milū; Quę tam tra q abipsis ambror mesopotamia dr. ex quo hieronimus animadūrtit alitē de paradisi flumīib; intelligendum; inde fluuius orientis q rubro mari accipitē. Stasphes fuit medoq rex antiquissimus ex quo amnis orientis nom accep. qui nē idaspis dr. de quo lucanus. qui dum sit fluuius psarū. dr tam ⁊ orientē decurrere. Ararin fluuius fluuī orientis de q uirgl. Aut ararim parthus bibæ. Currit enī p partiā assiriā. Bactrus fluuī orientis a rege bactro uocat ferē. a quo ⁊ bactriam ⁊ urbs eoq. Coaspis psarum fluuius uocat eoq lingua qd mitia aquę dulcedinē habeat. adeo ut psici reges quamdiu intē ripas psidis sunt ex eo pocula uendicarē. Ex hoc amne quidam cignū circir fluuium deriuare existimant. Arasis amnis armenię q ab uno monte